

בְּשֵׁדָה הַתְּעוּפָה

לפני שעולים על המטוס, צריך לעבור בידוק בטחוני.

קודם כול צריך לעמוד בתור. כשמגיע התור שלך, איש הביטחון שואל אותך למה אתה נוסע לישראל. הוא גם שואל אותך איפה תגור כשתהיה בארץ.

הוא גם שואל אותך איפה ארזת את המזוודות שלך. הוא גם שואל אותך אם ארזת את המזוודות לבד.

הוא גם שואל אותך אם מישהו ביקש ממך להכניס איזו חבילה למזוודה.

אחרי שעברת את הבידוק הבטחוני, אתה צריך להראות לביקורת את הדרכון וְכַרְטִיס הַטִּיסָה שלך.

אחר כך אתה יכול לשלוח את המזוודות והתיקים שלך לְבֶטֶן המטוס. אם המזוודות שוקלות יותר מהמותר, אתה צריך לשלם תוספת.

אם יש לך עוד זמן עד לטיסה, אתה יכול ללכת לדיוטי פרי. אם אין זמן, אתה צריך ללכת מייד לשער העלייה למטוס.

דִּיאֲלוּגִים בְּשֵׁדָה הַתְּעוּפָה

-שלום אדוני, למה אתה נוסע לישראל?

-שלום, אני נוסע לישראל כדי לראות את הילדים והנכדים שלי.

-כמה זמן אתה נשאר בארץ?

-אני נשאר בארץ שלושה שבועות.

-איפה תגור כשתהייה בישראל?

-שבוע אחד אגור אצלם, ושבוע שני אגור במלון. בשבוע השלישי אני נוסע לטייל ברחבי הארץ וְאַחֲלִיף מלון כל לילה.

-איפה ארזת את המזוודות שלך?

-ארזתי אותם בבית.

-האם ארזת אותן לבד?

-כן, ארזתי אותן לבד.

-אף אחד לא עזר לך לָאֵרֹז את המזוודות?
-לא, אף אחד לא עזר לי לארוז את המזוודות.

-מישהו ביקש ממך לקחת בשבילו חבילה?

-לא, אף אחד לא ביקש ממני לקחת בשבילו חבילה.
אה, כן, נִזְכַּרְתִּי. המורה לעברית שלי, אורנה, בקשה ממני לקחת בשבילה חבילה קטנה. בחבילה הזאת יש מוֹצָרִים לשיער: שמפו, מסכה לשיער, צבע לשיער.

-בישראל אי אפשר לקנות מוצרים לשיער?

-בישראל אפשר לקנות הכול אבל לא את המוצרים של החברה הזאת. זאת חברה צרפתית שלא מוכרת בישראל. יש מותגים שאי אפשר לקנות בארץ.

-בשביל מי המוצרים לשיער?

-המוצרים לשיער הם בשביל האחות של המורה לעברית.

-בבקשה, אני רוצה לראות את החבילה עם המוצרים לשיער.

-בבקשה, אני מייד פותח את המזוודה ומוציא את החבילה. הינה.

-בסדר. אני רואה שאלה באמת מוצרים לשיער. אתה מדבר עברית יפה מאוד.
יש לך מורה טובה מאוד.

-תודה רבה. אני אגיד לה מה שאמרת והיא תִּשְׂמַח מאוד. נכון שהיא מורה טובה אבל גם אני תלמיד טוב. אני לומד כל יום רבע שעה. אני בא לשיעור מוכן.

-יפה מאוד. כל היהודים צריכים לדעת עברית. עכשו אתה יכול להמשיך לְבַקֵּר תְּדַרְכּוֹנִים.

- דרכון וכרטיס, בבקשה. תשים את המזוודות כאן. המזוודות שוקלות יותר ממה שמותר. אתה צריך לשלם על כל קילו. יש חמישה קילו יותר ממה שמותר.

-אני לא יכול לקחת את התיק הזה איתי למטוס?

-לא, אסור. אסור לך לעלות עם התיק הזה למטוס. אתה צריך להשאיר אותו כאן ולשלם את התוספת.

-טוב, אם צריך, אז צריך. את יכולה להגיד לי בבקשה לאן אני צריך ללכת עכשו?

-אתה צריך ללכת לְשַׁעַר מספר עשר. עוד מעט יודיעו מתי צריך לעלות למטוס.

כל הנוסעים בטיסה מספר מאה וחמש לתל אביב מְתַבְּקָשִׁים לעלות על המטוס בשער מספר עשר.

aérodrome שָׂדֵה תְּעוּפָה ז שְׂדוֹת תְּעוּפָה (שדה התעופה שדות התעופה)

aéroport נְמַל תְּעוּפָה נ נְמָלִי תְּעוּפָה (נמל התעופה נמלי התעופה)

fouille בִּידוּק ז בִּידוּקִים

sécurité בִּיטחון ז

adjectif בְּטַחוּנִי בַטחונית בטחוניים בטחוניות

בידוק בטחוני, בְּעֵינָה בַטחונית, נושאים בטחוניים, בְּעֵינֹת בַטחוניות

embarquer לעלות לְמָטוֹס

embarquement עלייה למטוס

carte d'embarquement כרטיס עלייה למטוס

porte d'embarquement שער עלייה למטוס

contrôle בְּקָרֶת נ

passport דְּרָכּוֹן ז דרכונים

contrôle des passeports ביקורת דרכונים

billet d'avion כרטיס טיסה ז כרטיסי טיסה

supplément תּוֹסֶפֶת ז תּוֹסֶפֶת

produit מוּצָר ז מוצרים

produit de marque מוֹתָג ז מותגים

faire les valises, emballer לְאַרֵז א.ר.ז פעל

הווה: אָרַז עבר: אָרַז עתיד: יֵאַרֵז

עבר: אָרַזְתִּי אָרַזְתָּ אָרַזְתָּ הוּא אָרַז הִיא אָרַזָה אָרַזְנוּ אָרַזְתֶּם אָרַזְתֶּן אָרַזוּ

עתיד: אֵאַרֵז תֵאַרֵז תֵאַרֵזי יֵאַרֵז תֵאַרֵזוּ נֵאַרֵז תֵאַרֵזוּ יֵאַרֵזוּ

demander (à) לְבַקֵּשׁ (מ-) ב.ק.ש פיעל

מְבַקֵּשׁ בִּיקֵּשׁ בִּיקֵּשׁ

בִּיקֵּשְׁתִּי בִּיקֵּשְׁתָּ בִּיקֵּשְׁתָּ הוּא בִּיקֵּשׁ הִיא בִּיקֵּשָׁה בִּיקֵּשְׁתֶּם בִּיקֵּשְׁתֶּן בִּיקֵּשׁוּ

אֵבִיקֵּשׁ תֵבִיקֵּשׁ תֵבִיקֵּשִׁי יֵבִיקֵּשׁ תֵבִיקֵּשׁוּ נֵבִיקֵּשׁ תֵבִיקֵּשׁוּ יֵבִיקֵּשׁוּ

être prié (de) לְהִתְבַּקֵּשׁ (ל-) ב.ק.ש התפעל

מִתְבַּקֵּשׁ הִתְבַּקֵּשׁ יִתְבַּקֵּשׁ

הִתְבַּקֵּשְׁתִּי הִתְבַּקֵּשְׁתָּ הִתְבַּקֵּשְׁתָּ הוּא הִתְבַּקֵּשׁ הִתְבַּקֵּשָׁה הִתְבַּקֵּשְׁתֶּם הִתְבַּקֵּשְׁתֶּן הִתְבַּקֵּשׁוּ

תֵתְבַקֵּשׁוּ

אֵתְבַקֵּשׁ תֵתְבַקֵּשִׁי יֵתְבַקֵּשׁ תֵתְבַקֵּשׁוּ נֵתְבַקֵּשׁ תֵתְבַקֵּשׁוּ יֵתְבַקֵּשׁוּ

להכניס כ.נ.ס הפעיל faire entrer, mettre dans

מכניס, הכניס, יכניס
מכניס מכניסה מכניסים מכניסות
הכנסתי הכנסת הכנסת הוא הכניס היא הכניסה הכנסנו הכנסתם/ן הכניסו
אכניס תכניס תכניסי יכניס תכניסו יכניסו

לעבר ע.ב.ר. פעל passer, subir

עובר עבר יעבר
עברתי עברת עברת עברה עברנו עברתם/ן עברו
אעבר תעבר תעברי יעבר תעברו יעברו

לעלות ע.ל.י monter

עולה עלה יעלה
עולה עולה עולים עולות
עליתי עלית עלית עלה עלתה עלינו עליתם/ן עלו
אעלה תעלה תעלי יעלה תעלה נעלה תעלו יעלו

לראות ר.א.י voir

רואה ראה יראה
רואה רואה רואים רואות
ראיתי ראית ראית ראה ראתה ראינו ראיתם/ן ראו
אראה תראה תראי יראה תראה נראה תראו יראו

להראות ר.א.י הפעיל faire voir, montrer

מראה הראה יראה
מראה מראה מראים מראות
הראיתי הראית הראית הראה הראתה הראינו הראיתם/ן הראו
אראה תראה תראי יראה תראה נראה תראו יראו

לשקל ש.ק.ל פעל peser

שוקל שקל ישקל
שקלתי שקלת שקלת שקלה שקלנו שקלתם/ן שקלו
אשקל תשקל תשקלי ישקל תשקל תשקלו ישקלו

להישאר ש.א.ר נפעל rester

נשאר נשאר ישאר
נשאר נשאר נשארים נשארות
נשארתי נשארת נשארת נשאר נשארה נשארו נשארנו נשארתם/ן נשארו
אשאר תשאר תשארי ישאר תשאר נשאר תשארו ישארו

להשאיר ש.א.ר הפעיל laisser

משאיר השאיר ישאיר
משאיר משאירה משאירים משאירות
השאירתי השארת השארת השאיר השאירה השארנו השארתם/ן השאירו
אשאיר תשאיר תשאירי ישאיר תשאיר נשאיר תשאירו ישאירו